

司公貨雜發元
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
256, 260-262 Pender St. East
Vancouver, B.C.

司公貨雜發元
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
256, 260-262 Pender St. East
Vancouver, B.C.



專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PACIFIC 8829

JUNG YET SANG
258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.
主機鍾醫中

補血固精丹
每料
治諸虛百損，精神萎靡，腰酸背痛，遺精早洩，婦女經閉，赤白帶下，產後失調，一切虛弱之症。服之立見奇效。每料一元二角。

新到大幫布料
精造趨時服裝
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

油米雜貨 藥材丸散
醬園鹹料 鮮明鹹魚
罐頭食品 新鮮草味
僑胞光顧 價錢相宜

恭頌林弼臣先生醫術高超
啟者。人生世間。最難者為病。最難忍為痛。是以救傷治病。誠為急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊。其痛如刀割。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉。
弟黃華燦拜頌

國內新聞
香港陷後之台山訊
台山飛報。自北街。都斛。廣海。古井各地被封锁後。邑人來往港澳。者。改道陸路由恩平。陽江。計程。十一天。至廣州灣。轉輪前往。沿途雖有護衛站。但路長莫及。保護。難週。劫掠時有所聞。來回須一月。之費。費用一千元有奇。況要對有。移民證。在港方能登陸。間亦有由。淪陷區經江會。石岐。出入較快。四五天到港。惟行李費用難保全。對於南方出入之困難。故來往極少。至於貨運。現除新會之棠下。雙。水兩處。有些少運入外。各處均告。斷絕。內地貨價飛漲。即是之故。對於物資需要。殊可慮也。
▲商場狀況與物價推漲
今年以來。因港貨與西貨之停運。壹二年前。觸目皆是。辦館。均已。告倒盤。市場熱鬧情形。刻下為之。壹變。所僅存者。獨伙食生意。略覺。興旺。茶樓酒店。比前落千丈。因。火油價貴。不開夜市。自港事影響。後。各行生意更加冷淡。現下茶點。每碟八毫。火水油每罐四百元。生。油每斤八元五。上米每百斤一百五。十元。乾柴每担一十六元。火柴每。盒六毫。食鹽每斤二元五。土布每。尺五元。布鞋每對二十元。皮靴膠。靴每對一百元有奇。棉襪毛巾亦要。三四元。鐵釘每口數毫。對於衣食。目下市內。惟有收買故衣舖。忽開。多數十間。頗見蓬勃。不景氣之現。象。可想而知。
●農林部
特設歸僑墾區十處
重慶廿八日電訊。農林部為辦理救。濟戰區難胞。及歸僑之墾殖生產。年來積極籌備。已先後設置經營墾。殖區十處。第一。陝西省之黃龍山。第二。陝西省之龍泉。第三。四川省之北碚。第四。四。川省之南川金佛山。第五。四川之。驛馬橋。第六。西康墾殖區。第七。江西湖北。第八。甘肅省之連縣。第九。甘肅省之河西。第十。貴州之銅仁木龍山等十。區。惟僑務當局。以上述十區內之。交通關係。能適宜於僑胞墾殖者。祇有貴州銅仁及四川北碚兩處。今。後希望歸僑至北碚墾殖區。從事墾。殖生產等事宜云。

利多域 專辦中國貨品
茂利有限公司
推銷全加拿大
MORLEY CO. LTD.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA, B.C.

營業部啟事
本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均。工作精美。印刷玲瓏。又接造筭巴圖章。計。價特別相宜。仰祈留心賜顧。是荷。

局務印軒新圖
HO SUN HING CO.
Phone PACIFIC 9642
2502 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.
本軒有醃腐劇藝集。由第一期。至六期。全套壹元五毛。包寄費。

世界旅館
WORLD ROOMS
176 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
電話 辟矢佛 PA. 9035

淋古矢 傑士威力不市頃
十六盎士庄壹元七毛
廿五盎士庄二元六毛五
四十盎士庄四元零五仙
Joseph E. Seagram & Sons Ltd., Waterloo, Ont.
登局或政詩是白此
載所酒府省不告

司公貨雜行輔
Foo Hung Co. Ltd.
129 E. Pender Street
Vancouver, B.C. Can.
新到大幫大肉生羌
罐頭鯪魚
五香鳳尾魚
雜貨醬料
茶葉
發客

髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.
春季衣物 大幫上市
價錢克己 服務週致
(專造) 餐館白衣 女工圍衫
男工長襪 檯布床布 做工說衫
國絲說衫
(專辦) 男女衣服 中國絲髮
各色檯布 人絲內衣
送禮佳品 日用衣物
應有盡有

華館旅來賓
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone PACIFIC 0647
Vancouver, B.C. Canada
七四六〇「佛矢辟」話電
寶來旅館 設在雲城
樓高五層 房間二百
被褥鮮明 冷氣水龍
四時應命 租居亦可
暫住聽便 向所讚稱
僑胞賜顧 格外歡迎
本旅館 同謹啟

科全外內生醫均達曹行藥新達省羅
The Sun Co. [Dept. T]
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.
治主 痔漏藥 每盒二元
治主 疥癬藥 每盒二元
治主 腳氣藥 每盒二元
治主 腳氣藥 每盒二元
治主 腳氣藥 每盒二元
治主 腳氣藥 每盒二元
治主 腳氣藥 每盒二元
治主 腳氣藥 每盒二元

4X 麵 市各味請
Canadian Bakers Ltd.
請常食美
味優越之
各種麵粉
市各味請

勞工清補丸
每樽二元
勞傷補丸
每樽五元
痰飲喘咳丸
每樽五元
燥熱咳丸
每樽五元
風濕痛痺丸
每樽五元
血症善後調養丸
每樽五元
高華埠片打街東門五洲藥房
ENG CHOW COMPANY
104 Pender St. E. Vancouver, B.C.
城羊關澄弼授朱英三寓雲高華埠市定街